



زحمتكشله و شورا قورلوشنه عابد بازيلاره

صحيفه لرمز آچقدىر.

درج اولتميان مقاله لر قاتاريلمايۇر.

اداره نك آدرهسى: اربوان آبوويان كوچهسى

ا. ق. (ب) ف. مركزى قومىتە توزك شعبهسى

تلفون نومروسى 254

توضيات شعبه نك آدرهسى: ابروان، آبوويان

كوچهسى نومرو 14

تلفون نومروسى 272

شبه 26 فيورال 1927 (58) 2-نجى دوام يىلى

23 فيورال قرمزى اردونك 9 يىلكى ايدى. ياشا-ون پروله تاريا حكرمانلغى و فعله كندچيلرگ زحمتارنى مدافعه ايدن شانلى قرمزى اردو

لەنين قرمزى اردو باره سنده

«بىز آسوده لى زحمتلره كچمىز، همين زحمتلرگ دوامى ايچون هر واسطه اجرا ايتمه لى، عين زمان بولاشلار، دايمى حاضر اولىگىز و اولكه نىگ و قرمزى اردونك مدافعه اولنماق استهدادىنى كوزىگىزگ ايشغى كىي محافظه ايدىگىز»

قرمزى اردونك 9 يىلى

(س. ش. ج. ا. حربى انقلاب شورا عضوى بولداش بوديونىگ مقاله سندن)

بىز مساح ايسترىك

فعله كندچى حكومىتى چوق دفعه لار ايله بوتون قاتناست دولتارينه اعلان ايتىش و ايندى ده اعلان ايد بىر كه نوز كه لر اوزرىنه هجوم ايتىمكه اونك فكرى اولمامش و كانه ده يوقدر. شورالر اتقاقك صلح پرور مقصدلرگ ايك باخشى بونى قرمزى اردونك آز مقداره بولماسى در. دوشمنلرمز بو ايشى باخشى بيلرلر. لاکن اونلار بر بهانه آرايرلر كه «قرمزى اميراليزم» آديله اوز فعله لرني آلدادوب اوزرمزه هجوم كئورسونلر.

علمهمزده خيانت ترتيب ايدرلر

حال حاضرده بين الخلق وضعىتى كسكىن بر حال كسب ايدىر. خصو صيله آخر وقتلرده انكليز بورژوا غزتلر شورالر اتقاقى علمپنده شدلى هجومه باشلامشدرلر. واقع اولان بوتون حادثه لر: قاتناست دولتلر ايشچيلرنگ شورالر اتقاقى طرفنى دوماغى، انكليز معدنچيلرنگ تعطىلى

چين مى قورتولوش محاربهسى، مستملكه لرده كى قوللرگ عصيانلرى هامو بو ايشلرده بزم بارماقمز وار ظن ايدىرلر. اونلار كويا كه بيلمىر، آنگلا ميرلر كه بونلار او فعله و كندچيلرگ ايشى در هانسيلرني وجدانسز بر صو رتله تضيق آتنده بولندير اراق بوغىرلر. هر گون هر ساعت حاضرزم.

هر نه قدر قاتناست دولتلر ايشچيلرنگ توجهى بزه طرفدر ايسه لاکن ينده بىز فعله كندچى اولكه مزك مدافعهسى ايشنه لايد بولنما مالى بىز. قىدسز بولنما بىز بىر سهو اولور. قاتناستلر آراسنده او لان اتقاقسزله باقمياراق، اونلار سلاخه اوزرمزه هجوم كئورمكدن اوترى كچ-تس سازشه كرلر. بىز كلمه نك اصل معنايله بو ايشى هر ساعت ياده كئوروب هر جور ناكهائى واقعه لره قارشو حاضر بولنما لى بىز. بىز نه قدر حاضر بولساق بر او قدر آسانقله دوشمنه قارشو دورا بيلرز.



بولداش ووروشيلوف
حربى انقلاب شوراسى صدرى و
حربى بحربه قوميسارى.

ايك 23 نده فعله كندلى قرمزى اردونك 9 نجى يىل دونومى بارام ايتدىك، يگى محاربه تهلكهسى حال حاضرده، بيوك اولچى ايله آرتىش، ايندى شورالر اتقاقك مساح مدافعهسى ايشى پك چوق اهمىتى حايزدر. برنجى مسله مز بوتون زحمتكشله نىگ حربى لشهبرمى در. قومسومول بوايشده قرمزى اردونك برنجى كومكچيسيدر

شورالر اتقاقى و انكلتره

شورالر اتقاقى علمپنده عكس انقلابچيلرگ فريلداقلارى

بو آخر وقتلرده انكلتره نك محافظه كار فرقهسى عضولرى (بيوك بورژوالر و لوردلر) باشدا انكلتره حكومتك اوج عضوى چهرچيل، بيرقنهد و داخلى ايشلر وزيرى جونسون هيكس دورماقلا شورالر اتقاقى علمپنده آرزىن مبارزه باشلا مشدرلر. بونلاردان كىرو قالمياراق روسيه دن قاجمش عكس انقلابچيلر، چارگ و كهنه اصوللرگ طرفدارلرى ده اونلارا قول و قناد اولمشلردر. بونلاردان برى سايلين آدنده بر كهنه ضابطدر كه يوقايرده ذكر اولنان شورا حكومتك اوج دشمنلر ايله صيقى رابطه ساقلاماقدادر. انكليز بورژوالر اى نهدن شورالر حكومتك ضدنده درلر، اونى سهوميرلر، او باره ده دفعه لرله «زننگى» نك ستونلرندە يازمشيك. دخى يازمشيك كه قاتونده چين انقلابچى حكومتى يارادلمش و عكس انقلابچى كتراللر و خارجى اميرالستلر علمپنده مبارزه ايدىر. چين انكلتره ايچون بيوك بر چارشو، بازاردر. اودر كه انكلتره اوندان محروم اولماماق ايچون اورايه عسكر و جيخانه كوندىرلر اوز مىللى آرا دهلكى اغورنده دعوا ايدن چينيلرى بوغماق ايستىر. انكلتره محافظه كار

لى چينيلرگ اوز مىللى قورتولوشى ايچون ايتدكلرى مبارزه نك تقصيرنى شورالر اتقاقى اوزرىنه آتيرلر. چينيلر خارچيلرگ بو بوندروقنى اوز بو بونلرندن اتقاق ايسترلر بوندا تقصير كار شورالر حكومتى در، قالىن يتيلر بويه ظن ايدىر و بوندان اوزرىده شورالر اتقاقى علمپنده دوشمن چيلك ايدىرلر. اونلار اوز حكومته، شورالر اتقاقى ايله علاقه نى كسوب نماينده لرمزى انكلتره دن چيقارمق تكليف ايدىزلر. عموم اتقاق ق. ف. مركزى قومىتە نك اورغانى اولان «برواد» غزتهسى يازير كه: اوبلهلكه انكليز فاجيستلرى و روس عكس انقلابچيلرى انكليز خلقك مقدراتى و آسودهلكى ايله اوئيرلر. اونلار شورالر اتقاقى علمپنده هجوم حاضرلرلر، دوشونمىر لر ته همين هجوم عكس نتيجه حصوله كيتيره بيلر بىنى ضررى اونلار چكر دكل بىز. بوتون اونلار كه آسايش و خاقلرگ دوستلنى طرفدارى درلر، برنجى نوبه ده انكليز ايشچى لرى، شورا حكومتى علمپنده اولان دوشمنانه سياسته قارشو شكابت ايتملى درلر يازير «برواد»

شورالر اتقاقى مركزى اجراييه قومينه سنك دورى اجتماعى

26 سى يوقسول، 55 ي اورتاباب و 9 ي قولچوماقدار. شورا حكومتى گوتنده تورباق قورولوشى 20 قانض ايفا اولتمشدر. ماللارگ قيمتى آشاغى سالماق ايشنده بلوروسيه برنجى بىر دوتير. حكومت قيمتلرى داهاده آشا غى سالماق مقصده قومشدر. بلوروسيه لهستانه قومشودر. لهستا نك اونى ضبط ايتمكه بيوك ايستكى واردر. لاکن شورالر اتقاقى قرمزى اردو سايه سندن بلوروسيه هيچ بر قورقو حس ايتمىر. معروضه دولا ييسيله مناقشه لردن سوگرا قطعنامه تنظيم ايتمكدن اوترى 31 نفر دن عبارت بر قومسيون سه چيلور.

ضهسى، دولتى آپاراتك دوزنه سالنا جاغى والخ بومى مذاكره مسئله لرني معلوم ايدندن سوگرا، بلوروسيه حكومتى طرفدن بلوروسيه خلق قو مىسارلار شوراسنك صدرى بولداش آدموويچ معروضه ده بولنير. اونك معروضه سندن، شورالر اتقاقك يار دىي سايه سنده هم صنابنك و همده كندىر فانتك قباقا كيمهسى آنگلاشلىدى. 1924 نجى ايله 100 زاوود وار ايكن ايندى 207 در 1924 ده زاوودلر اوزرنده برميايون 250 يىك منات خرج اولنمش، بو يىل ايسه 8-9 ميليون منات. بلوروسيه ده كنديلرگ 100 ده

فيورال ايك 15 نده موسقواده اتقاقك مركزى اجراييه قومينه سنك دورى اجتماعى آچىلدى. مركزى اجراييه قومينه سى صدرى بولداش موسى بكوف كشاد نطقنده آخروقتلرده وفات ايدن جىز نىسكى، قراسين و ناوموف بولداشلارى ياد ايدرك ذكر ياده احترام اولاراق آياقا قاتماق تكليف ايتدى. بولداش موسى بكوف، مركزى اجراييه قومينه سنك تحقيق و تدقيق ايدىك او مسئله لرگ اهمىتى ايضاح ايدىر هانسيلرى كه اولكه مزك اتقاصا دى قورولوشنك كله چك انكشافنى كوسترير، بلوروسيه حكومتك معرو

عموم اتقاق ق. (ب) فرقهسى قرمزى اردونك رهبر و تشكيلات جيسى در. حربى دسته لر يىزله قومونىست فرقه سنك صفارنىي داهاده صيقىلشديره لم بزم سوسىاليزم استحصالاتنك قوتلنمه سى عىنى زماندا بزم قرمزى اردونك تخنيقى قوتنى آرتيراجاقدار

قارداش گورجستانك شورالاشماسىنك 6 نجى يىل دونومى دولايىسيە آتشىن سلاملارمز.

قرمىزى اردونىڭ غالىيت يولى



بولداش فرونزە

حرى شوراسىنك كوهنە صدرى و حرى بحرىە قومىسارى (وفاتى 1925 ايلك 31 اوقتاير)

قرمىزى غواردىيا

اوقتاير انقلابى زمامتە قاتناستارە و ملکہ دارلرە غالب کلمکدن اوترى قرمىزى غواردىيا زحمتکارلرە باردىم ايتدى. بىگى دوغمش شورا جمهور يتىڭ برنجى مسلح قوهلرى قرمىزى غواردىيا ايتدى. قرمىزى غواردىيا، آفيسرلردن ويونگرلردن متشکل و عارف کترالنىڭ رەھبەرلىكى ايله ياخشى تشكىل اولمش عكس انقلابى طا بورلر ايله محاربه ايتىمگە مجبور اولدى. بونىگە برابر خارچى بورژوا اردولرى دە آغ غواردىيالرک ياردىمەنە چاتدىلر. همين جدى محاربهلر وقتىندە قرمىزى غواردىيا حاضر دکل ايتدى. حرى ايشى ياخشى آگلاماق و قولى اضباطە مالک اولماق لازم ايتدى.

قرمىزى اردونىڭ تشكىلى

عكس انقلابى قوهلر ايله مبارزه كيت-كيدە شدتلىردى. دوشمن هجومە كچردى، قولى، دائىمى قرمىزى اردو ياراتماق لازم ايتدى. شورا حكومتى 1918 نجى يىلک فيورال 23 نده قرمىزى اردونىڭ تشكىلى ختنە دىقت اعلان ايدىر. اوهر كە هر يىل فيورال 23 كونى قرمىزى اردونىڭ تشكىلات كونى اولراق بايرام ايدىلر.

مبارزه و غالىيت يىللىرى

1918، 1919 و 1920 نجى

ايللر وىتداش محاربهلرنىڭ اڭ چىتىن سەلرلى ايتدى. شورا جمهورىتى درشمنلر حلقاسىلە ساربلىش ايتدى. سىبىريادە چار گترالى قولچاق هجوم ايدىردى، جنوبى طرفدن گترال دەنىگىن اورقاينامى آلاراق موسقوايە يايوقلاشىردى. دىكر بر گترال

يودەنىچ لەتىغراد آلتىدە بولتىردى. هاموبو گتراللار بورژوا دولتىلردن- انكلىترە دن، فرانسە دن، آمريقادن، ياپونىادن پول، بالتار و سلاح آلبرلر ايتدى. همين دولتىردە اوز قوشونلر بىنى علمىزمە كوندرمشلر ايتدى. وضعت بك چىتىن ايتدى. لاکن فەلە و كىدىلر اولمک و ملکہ دارلر ايله سرمايە دارلرک بويوندروقى آلتە كىر



حرى كوشەدە مشغوليت



نومرو تابرونك تورك بولوگو ميراليوز زحمتلرپندە

رەھبەرلىك ايدىن يوقدر

بوستونلردە بر قاچ دفعە يازلمش در كە محيظمزده بزم گنجلرمزە رەھبەرلىك ايدىن، اونلرک سياسى مەنى و اجتماعى تربيەلرنە جدأ دقت يتورەن يوقدر. بو فککلر حقيقتدە دوغرودر دىيە يىليرىك. گنجلرمزك اجتماعى-سياسى تربيە لرنىڭ رەھبەرلىك و لازىمى دقت ايد بلمەسەنە باشلىچە سبب بلكەدە محيظمزده نظاملى بر قلوبىڭ، بر يىغىچاق برك اولماماسىدن ايلرى كاپر. بوبارەدەدە غزەلرمزده اوقدر يازلمش در كە آرتىق اونىڭ اوزرنە تکرار دورماق و قلوب جەتدىن اولان بىوك نقصامزدن دانشمق قائدەسز كورورك آنچاق لازىمى ادارلر بو مسئلەبى چوقدان نظره آلوب حل ايتمش اولمالي ايدىلر.

بوگون اسە گنجلرمزك صاحبسز بريشان حالنك بوتون آجى نتيجهلرى گونى گوتە كورمىكەدەبىز. گنجلر مزە اجتماعى حالك بو نقصانلردن هر جورە كوتى خستلر، اوز عنوا نلرنە نالايىق حر كىلر مشاهدە او نىماقلە، اونلر ترقى ايدەجك يردە، كرى بە كىتمىكەدەدرلر. گنجلرمز بوگون سياسى عالمەدن، گنجلر حر كىتىدىن، فرەنك بوتون نوبتى مەم مسئلەلردن بك آز خبرداردر ديسەك سەر اولماز ظن ايدەرز.

تجربە ايجون بر كره خصوصىلە ابروان گنجلرمزك كچىردىكلرى حيات و احوالدىن معلومات آلىگىز. سوڭ 4-5 آى ظرفندە اونلرە نە جورە رەھبەرلىك گوسترىلمىشدر؟ همون زمان ظرفندە اونلرە فرقه و سياسى نوبتى اهميتلى مسئلەر بارەسندە هيج بر معروضە و برلمشمى؟ بوتون عالمى و خصوصىلە گنجلر تشكىلاتلرنى مراقلاندىرمقە اولان بر چوق نوبتى

و تاخير ايدىلمەجك مسئلەلردن او ترى، مثلا: آوياخىميا و مدافەبە كومىكلك ايدىن جىمىتلرک برلمشمەسى، عموم سياسى وضعت و حرى حاضر لق، چين احوالاتى، بىگى شورا سچكىلرلى والىخ... دن قاچ دفعە بزم قومسومولارمزمە معروضە و برىلمىشدر؟ ظن ايدرسەم، بزم گنجلرک سيا سى حاشىلقلرى ايجون ايدى بە كىمى نە داخلى تقسيمات يايىلمش و نەدە اوللرە لەنىزىمانىڭ روحنى آگلا تمق، او كره تمك ايجون لەقسىالر و غروبالاردە تشكىل اولمامشىدر...

دېمك كە بزدە هر بر گىچ قو مەوىست اوز كىفەنە، اوز بختە برالمش، او مكىتدە (اكر مكىتبلى اسە) بر نى الە ايدە يىلدى اسە، ايشتە اودر. اونىڭ سياسى سىما و حاضرقلە، اونىڭ بوگونكى حيات و كەلكك ايجون اڭ اهميتلى بر انقلاب كومىكجىسى و قومونىزمىڭ قهرمان بايراقدارلارى اولاحقارنە بزدە هيج كس دقت يتورمبور، هله شەر تشكىلاتىڭ نقصانلارى كىدلردە اولان جوانلر تشكىلاتىڭ ضەيفلىكى و سياسى سوادجە كرىدە اولدقارنى نظره آلچاق اولورساق بو داھادە آجتاجق و لەنىڭ نام و شرفندن نە قدر اوزاق، همين بويوك آدە نە درجە حاضرسز اولدقارنى كوروروز.

بو قدر بختسز برحال و محيظدە ياشابان بزم گنجلرمزك بر قسىمى آجتاجق صحنە زحمتلرلە، يعنى بر درام درنكى تشكىل ايدوب «آدى وار، اوزى يوق» «غزىبىكوف» نام قلوبندە قىمتلى بوش وقتلرنى صرف ايتەدەدرلر.

بو وقتى صرفى نە قدر برقائدە حاصل ايدر و قوبلان مقصدە نە درجە خدمت ايدر؟ بوبارەدە دانشاچاغىز. عارف

يىلدىر بىش

كېرىمكە بول و برمىر. اكبر رحيموف، كاظم سالمانوف و عباسقى اسماعىل اوف. ا. ل. ق. ك. اتفانك ابروان كىچلر قومىتەسى تشكىلات شەبە مەدىرى: قرىشا يىغازارىان

ا. ل. ق. كىچلر اتفانك ابروان قومىتەسى طرفندن آشاغىدا يازىلان يولداشلر ل. ق. ك. اتفانقى سىرەسندن خارچ اولنورلر اوسىبدن اوترى كە قومىتەنىڭ تەدقىقاتى نتيجه سندە نظامنامەنىڭ اتفانقە كىچلر قبول اولنور مادەسە كورە اتفانق داخلىتە

1926 نجى ايلدە عموم ارمنستاندە جماعتك دوغوش و وفاتى

دبقابر آيندە عموم ارمنستاندە 4335 نفر دوغمشدر. بونلاردان 2209 ى اوغلان و 2126 قىزدەر. وفات ايتمشلر 1181 بوندىن 590 ى اوغلان و 591 ى قىز. ئەلنمشلر 1534 چفت، آبرلمشلر 90 چفت

1926نجى ايلدە عموم ارمنستان دە 46۰867 نفر دوغمشدر. بونلار دان 24۰591 ى اوغلان و 22۰276 ى قىزدەر. وفات ايتمشدر 15۰018 نفر بونلاردان 7675 ى اوغلان و 7343 ى قىز. ئەلنمشدر 7487 چفت، آبر لمشلر 575 چفت.

آلمانىدان كلن حكىملر } قارچى بىڭ } «روتسكەن» قاينەسى } آبقاروفك } «روتسكەن» شىماسىلە قلب، جىكلر، مەدە - باغرساق سوموك و مفضللر مەابنەسى. جلد (دەرى) و ساچ ناخوشلىڭنىڭ (كچل) تداوىسى. عنوان-آللە و برديان كوچەسى (سابق دوقتورسقايا) نومرو 13 قبول ساعىلرى: آشام 5 دن 7 يە قدر 4-2 № 908

آتىق اوندىن سوگرا اولكەمىزك زحمتكشلىرى آسودەلى زحمتلرە كچە يىلدىلر. خرايىت، ساووق، آجلىق و محاربهلر شرايطلرى داخلىندە قرمىزى اردو تشكىل اولنوبىدر. او، مبارزەدە قوم بولوب انكشاف ايتمش و غالب كەمشدر. آسودەلى ايلردە تحصيل كوروب قوهلنمشدر. ايتدى نىچە كە قرمىزى اردونىڭ رەھبىرى ووروشىلوف يولداش دېمشدر: «قرمىزى اردو هر وقت اتفانك سرحدىلرنى مدافە ايتىمگە حاضردر».

گرا اونلردن بويسىنى اصل (كوك) كوتورپلدى. عمومىتجە شورايە سە چىنلرک اكثرىتى همان سىاھىدان قبول اولندى، و قرار اوزرە 16 نەردن عبارت كند شوراسى سەجلىدى. همان سىاھىدن آز سس آلانلر دىخى 3 نەردن عبارت شورايە نامزدسە چىلدىلر. يە جماعتك راضىلقى ايله همان سىاھىدان تفتىش قومىسيەسى و نامزدلر سەچىلوب بىوك آلقشالار ايله اجلاس قاپاندى و جماعت چوق شادلق ايله ابلورنە قاشتىلر. ۰۴ ع.

قرمىزى اردونىڭ غالىبتارى قرمىزى اردو دوشمنى دارماداغىن ايدىرك اولكەمزدن بايرە آتدى. سىبىريا قولچاقىدن تىمىزىدى، قولچاق ايسە كوللەندى. اورقاينا نەدە شو رالاشدى. آتتىق آغ غواردىيالرک قالىقلىرى باشدە گترال وراقىل بولما قله قرىمە قاچدىلر. بولداش فرونزە نىڭ رەھبەرلىكى ايله قرمىزى اردونىڭ قهرمان حصەلرى قرىمى ضبط ايدىرك وراقلى و دوشمنلر قىزى داغىدىلر.

كاتب سەجلىدى. سەچكى بە كىچلر اشتراك ايتىملى و نە كىبى آدملاز سەچىلمەسى بارەسندە يولداش بازاربان معروضەدە بولدى. سوگرا شورا سەچكىسى بارەسندە جماعت طرفندن بر چوق سىاھىلر وىرلىدى و همان سىاھىلرک قبول بارەسندە جماعت طرفندن وىرلىن تىكلىفلرک آجتاجق 10 نەردن زىادە اولان سىاھى قبول اولنمىسى قرارە آلتىدى. و هاموسى اوقوندىقدان سو

مەمك قرارلشدىرمشلر ايتدى. قومومو نىست فرەسنىڭ و لەنىن يولداشك رەھبەرلىكى تەختدە فەلە صنفى اوز اڭ ياخشى قوهلرنى جىبەپە كونەردى اون يىنلرچە قومونىستلر جىبەپە كو ندرلىدى. كىدىلر قاعت حاصل ايتدىلر كە اونلرک منافىنى مدافە ايدىن آجتاجق و اتفانق قومونىست فرەسسىدر. كىدىلردە بىكلىرلە قرمىزى اردو سىرەلرنە كچىردىلر. پارتىزان دستە لرى تشكىل ايدىرك دوشمنك دالى قولندە ايش كوربرار ايتدى.

چارباغ كند شورا سەچكىسى فيورال آنىڭ 14 نده چارباغ كند شورا سەچكىسى باشلاندى. كندە سەچكى بە سس وىرنلرک مقدارى 435 نەردن عبارت ايتدى، عمومىتجە چارباغ اھالىسى 777 نفر اولدوغنە كورە شورالە 16 نفر عضو و 5 نفر نامزد سەچمك لازم كورونىر ايتدى. سەچكىنى آپارماق ايجون جماعت طرفندن 3 نەردن عبارت هيت و

شرق و مستملكه لارده

چينده

انكليز عسكركلرى شانغهاي يتشدى
 فيورال آينك 12 سنده انكلتره طرفندن هندستاندن چينه كوندريلان عسكركلر شانغهاي يتشديلر (شانغهاي دريا كارنده چينك بر صنابع و تجارت شهري در).



چين انقلاب اردوسنك قوماندانى جان-قاي-شي

چينده انكليز عسكركلرينيڭ مقدارى چينده انكليز عسكركلرينيڭ مقدارى 40,000 نفر يياده و 2000 نفر سوير عسكركى حصه لرندن عبارتدر.

انكلتره عليهنده نمايش

فيورال آينك 9 نده هنان ولا يتك جانشو مركزى شهرنده انكلتره عليهنده نمايش واقع اولدى. نمايشه اشتراك ايدنلر بر نيجه انكليز مال لارينك نمونه لريني يانديرديلر. سوگرا بر نمايشه لك انتخاب ايلديلر كه چين عليهنده انكلتره نك معاملات ه قارشو انكليز قونسولوسنه برشكابتنامه ويرديلر.

قاندونليرك غالبيت شرفه شانغهاي يده عومومى تعطيل

شانغهاي همكارلار تشكيلاتلرى فيورال 21 نده قاتون اردولرينك مظفري شرفه عومومى تعطيل اعلان ايتديلر. تعطيلچيلر سون-چوان-فانك وانكليز عسكركلرينك شانغهاي بر اقاما لاريني طلب ايديلر. ترامواى، آرابه، پوسته، يتقستيل (توقوجى) فعللر ايله ماتروسار اشتراك ايتملر.

ايكى كونك ايچنده تعطيله اشتراك

توركيه ايله تجارت

مال كاش

زاقافاسيا دولتى تجارتنك ارمنستان شعبهسى 27-1926 نجي بيلك برنجى اوچ آي عرضنده توركيادن II6I72 كبلو تميز بامبوق (82,136 منات قيمته) و 130,858 كيلو تميز لنمهش بامبوق (25 بيلك منات قيمته) اخذ ايتمشدر.

مال كيتمش

زاقافاسيا دولتى تجارتنك ارمنستان شعبهسى 27-1926 نجي بيلك برنجى اوچ آي عرضنده ارمنستاندن توركيابه 53,000 منات قيمته جوربه جور ماللار كوندرمشدر.

ارمنستان مركزى اجرائيه قوميتيهسى نزدنده خيردا ملترك ايشلارينه عايد قومسيون و اونك محلى هيتلرى باره سنده»

ا. س. ش. ج. مركزى اجرائيه قوميتيه سنك

قراردادى

مركزى اجرائيه قوميتيهسى آشاغنده كى نظامنامه بى تصديق ايدوب حيايه كچرمك قرالشديردى.
 مركزى اجرائيه قوميتيهسى نزدنده خردا ملترك ايشلارينه عايد قومسيون و اونك محلى هيتلرى باره سنده.

نظامنامه

I - ا. س. ش. ج. حدودلرى داخلنده ياشيان بوتون ملترك آسودهلى ياشيانى و قارداشانه امكداشلفنى انكشاف ايتديرمك و محكم لشديرمك، همچنين خيردا ملترك مادى و حرنى ترقيسه كنيش بر صورتله يارديم ايتمك مقصديله ا. س. ش. ج. مركزى اجرائيه قوميتيهسى نزدنده خردا ملترك ايشلارينه عايد مركزى قومسيون تاسيس اولنير.
 2 - خردا ملترك ايشلارينه عايد مركزى قومسيونك، اوز مقصدلرينى حيايه تطبيق ايتمكدن اوترى، حق و اختيارى واردر:
 (آ) قانونى تشبات كوسترمك و قانون قوويجى هيتلر واسطه سيله، كچريله جكى وقت او قانون لايحه لرنيڭ تنظيمه اشتراك ايتمك هانسيلرى

که ا. س. ش. جمهوريتنك ملي مسئله حقنده يوروتديكى سياسته عايددرلر، (ب) بوتون مركزى دوائرلرده خردا ملترك منافعه عايد مسئله لر تحقيق اولنديقى وقت مشاوره سس اختيارى ايله اشتراك ايتمك، (پ) ايشله بن موجود قانونلر اساسى اوزرينه خردا ملتره عايد بو و يا او اقتصادى، معارف و اوزر كه جور مسئله لر كلى ايچون مطابق قوميسار ياتلرى ايله علاقه به كيرمك،

(ت) عايد هيتلر قباقدنه، مركزى و محلى ادارلرى طرفندن قبول اولنان او قرارلر كى يگيدن تدقيقى باره سنده مسئله قالديرماق هانسيلرى كه بو و يا او ملترك متافعلرى مخالفتددرلر.

(ث) خردا ملترك متافعلرينه خال ويرمك حقنده شورا هيتلرينك معامله لرينه عايد شكائتلرى قبول ايتمك و مطابق ادارلره همين شكائتلر باره سنده ماهيته كوره تكليفلر ايتمك،

(ج) خردا ملترك حيايله باغلى اقتصادى، حرنى و ياشيانى مسئله لرينه عايد بوتون ماترياللرى و معلوماتلارى توپلاماق، تدقيق و تنظيم ايتمك، لزومى تقديرنده بو مقصدله ا. س. ش. ج. مركزى اجرائيه قوميتيه سنك صدارتنى راضيلقبيله مخصوصى قومسيونلر ترتيب و بويشه آلايان شخصلر دعوت ايديرك معطلرده اينده تحقيق و تعقيبته بولمق.

(چ) حكومتك اڭ مهم قرارلرينى و بنا كذارلقلاريني ملي ديده نشر ايتمكدن اوترى واسطه لر ايله آلماق كه ا. س. ش. ج. خردا ملترلرى اوز اختيار و وظيفه لر ايله تانيش اولسونلر.

(ح) مركزى اجرائيه قوميتيهسى صدارتنك مساعده سيله خردا ملترلر يورو لرى نماينده لرنيڭ مشاوره لريني چاغرماق، اويلده خردا ملترلر زحمتكش كنه لرلر قورولتايى چاغرماق باره سنده مركزى اجرائيه قوميتيه سنك صدارتنى نزدنده واسطه چيلكده بولماق،

(د) خردا ملترلر آشاغى صنف بيوزولرينك عملياته رهبرلك ايتمك و نظارت ايديرك تعليمات ويرمك.

3 - خردا ملترلر ايشلارينه عايد مركزى قومسيونك عضولرى تورك، روس، آسورى، روم و كورد ملترلرنيڭ نماينده لرندن اولاراق مركزى اجرائيه قوميتيه سنك صدارتنى طرفندن تعيين اولورلر.

4 - مركزى اجرائيه قوميتيه نك صدارتنى قومسيون صدرينى اوز عضولرى هيتندن تعيين ايدير.

5 - قومسيون نزدنده قومسيونك لايه ته تخيقي آبارائى اولاجاقدنر و قومسيون طرفندن قالديريلان مسئله لر كه شورا هيتلرينك صلاحيته عايددرلر، سوڭ كيرلر آبارائى واسطه سيله تطبيق اولورلر.

6 - ارمنستانك قالان او خردا ملترلر عايد اولان زحمتلرى، هانسيلر نك كه مركزى قومسيونده نماينده لرى بوقدر، قومسيون عضولرى اوز آرالرنده تقسيم ايديرلر.

7 - مركزى قومسيونك و اونك محلى هيتلرينك مصرفلرى مركزى اجرائيه قوميتيه سنك سمه تاسيله كچير. قومسيونك حق و اختيارى در اوز قوندلرينى او اصوليله ترتيب ايتمك هانسيله مركزى اجرائيه قوميتيه لرنيڭ صدارتنك مخصوصى قرارى ايله قباقدن نظره آتشمدر.

8 - خيردا ملترلر ايشلارينه عايد قومسيونك محلى هيتلرى ناحيه و قضا اجرائيه قوميتيه لرنيڭ صدارتلرى نزدنده تشكيل اولنان خردا ملترلر بيوزولرى درلر.

خردا ملترلر ايشلارينه عايد مركزى قومسيونك راضيلقى ايله همين بيوزولر مطابق اجرائيه قوميتيه لرنيڭ صدارتلرى طرفندن تعيين اولورلر. او قضايلرده، هارالرده مخصوصى خردا ملترلر بيوروسى تشكيل ايتمك احتياجى بوقدر، بيوزولر وظيفه سنى (فوتسياسنى) موكللر ايفا ايدرلر، موكللرى ايسه، خردا ملترلر ايشلارينه عايد مركزى قومسيون ايله سازشه كلهرك مركزى اجرائيه قوميتيهسى تعيين ايدير.

9 - او قضايلرده و ناحيه لرده كه خردا ملترلر ايشلارينه عايد بيوزولر تشكيل اولناجاقدنر مركزى قومسيون همين قضايلر و ناحيه لار كى سياهيسنى تصديق ايچون مركزى اجرائيه قوميتيه سنك صدارته تقديم ايدير.

IO - قضا بيوزولرى و موكللرى قضا اجرائيه قوميتيه لرى صدارتلرينك و خردا ملترلر ايشلارينه عايد مركزى قومسيونك رهبرلكلرى ايله ايش كوررلر. و اوز عملياتلرى ايچون اولارلر قباقدنه مسئولداردرلر. خردا ملترلر ايشلارينه عايد ناحيه هيتلرى اوز عملياتلرى ايله ناحيه اجرائيه قوميتيه لرى صدارتلرينه و خردا ملترلر ايشلارينه عايد مطابق قضا هيتلرينه تابعدرلر.

II - قضا و ناحيه بيوزولرى و موكللرى ا. س. ش. ج. مركزى اجرائيه قوميتيهسى نزدنده خردا ملترلر ايشلارينه عايد مركزى قومسيون طرفندن نشر و ا. س. ش. ج. مركزى اجرائيه قوميتيه سنك صدارتنى طرفندن تصديق اولتمش مخصوصى تعليمات كوره ايش كوره زرلر.

مركزى اجرائيه قوميتيه سنك صدرى عوضى:

ه. آزادبان

مركزى اجرائيه قوميتيه سى كاتيبى:

ه. تاتيان

29 ديقابر 1926

ايروان

معارف جبهه سنده

ديوار غزته سنى نه جور ترتيب ايتماق

هر كندك ديوار غزته سى اولما ليدر. بر طاقم ق. اوزه كلرينك ل. ق. ك. اتقاقى اوزه كلرينك و حتا كند شورالارينك ديوار غزته لرى واردر. بويش قمرلى رايوتنه اب ابي ايلرى كيتيش، او برى رايونلر ده ايسه داها يگي باشلانمشدر. مذكور غزته لر كى خارجى و داخللى مضمونلرنده آچق چتار واردر. جوق دفعه ديوار غزته لر نده كندك و محيظه كى حياتى اونوداراق خارجى وضيمت حقنده بيوك-بيوك مقانه لر يازيرلر. نقشلره و محلى حكايه لر و شعراره آر اهميت و دقت ويريلير. خالبو كه ديوار غزته سى واسطه سيله هامودن قباق، كندى و محلى حياتى اوز بوتون تفصيلاتى ايله ميدانه قويماق لازمدر. ديوار غزته سنك اڭ مراقلى قسمى كندك، كند شوراسنك و كند قوم باجه يقاسنك حياتى اولمايدير. ايكنجى قسمى باترافلار (موزدورلر) دن اولنا رلر اجرت حقندن، احوالاتندن و ياشيشندن بحث ايتماق. اوچنجى قسمى رايونك و قضاينك و ايله لر نه حصر و دوردنجهي قسمته حكايه لره، شعراره و مضحكلى مقاله لره ير ويريلميدر.

جوق ياخشى اولار، حتا محقق لازم كه هر ديوار غزته سنده سئوال جواب طرزنده ذينى موهمات، معا رف و امك باره سنده يازيلا. بو قسمته قانونلر مزدن، ديقرلردن همكارلار اتقاقى نظامه سندن، موز دورلر ايله باغلايانلارن مقاوله لر دن و الخ تفصيلاتلى ايضاحاتلار ويرلملى.

ديوار غزته سنك خارجى شكيلك بيوك اهميتى واردر. غزته نك يازيسى تميز و قوناقلى اولملى، بوتون نقشلر و مقاله سرلوحه لرى رنگلى مر كبله يازماق لازم، برده غزته نى همين كونده كچكدير مده دن چيقارملى. ديوار غزته سنك ترتيبى آساندر، بر آز سى و آرزو لازم.

ا. تويان

علم و تخنيقا

گوگدن دوشهن داشك تدقيقى س. ش. ج. انفانك فن آقاديميسى، 1926 نجي بيلك ابون آينك 30 نده سيبيراده يك صيقي بر ميشده گوگدن دوشهن قوجامان برداشك تحقيق و تدقيقى ايچون بر فن هيتنى كوندردى. همين داش قنى مر اقدان سواى مادتاده بيوك اهميتى حائزدر. قنى بر حسابلا همين داشده 30 ميليون بوت دمير وار در كه نيكل، كموش، بلاتينا و ديگر معدنلره قارشيقدر. مذكور داش ايندى به قدر دوشلردن اڭ بيوكى در. داش دوشهن وقت ارض اوزرنده بيوك بر ترپه نيمش حصوله كنورمش و ايتياغله يك كنيش بر دتوان تايقانى (صيقي ميشه نى) باقمشدر.

هيتت تحريريه



HƏFTƏLİQ KƏZETƏ

Abynə kiməti:
1 illij-2r. 1 ajlıq-20k.
6 ajlıq-1 » təq nys. 5 »
Zəhmətqəzlərə və firkəyə
ajid jazılar kəbyl olynır.

Adres: Erivan. Apovjan
quçəsi E. K. (b) F. M.
Komitə turq zəbəsi
Telefon № 254
Təvziat zəbəsinin adresi:
Apovjan q. № 8
Telefon № 272

2-nci devam ili
№ 8 (58)
26 Fəvral 1927 il
Zənbə

**ZYRALAR İTTİFAKI MƏRQƏZI İCRAJƏ KOMITƏSİNİN
DƏVRI İCTİMAI**

Fevral ajının 15 - də Moskvada ittifaqın mərqəzi icrajə komitəsinin dəvri ictimai açıldı.

Mərqəzi icrajə komitəsi sədri joldas Mysabekof qusad nitkində axır vəzlərdə vəfat edən Çerzinsqi, Krasin və Naymof joldasları, jad edərək ziqri jadə ehtiram olaraq ajaka kalkmakı təqlif etdi.

Joldas Mysabekof, mərqəzi icrajə komitəsinin təhlik və tədkik edəcəd məsələlərin əhmijətini izah edir hansılarqi elqəmizin iktisadi, kyrylyşynyn qələcəq inqisafini qəstərir, Belorysijə həqymətinin məryzəsi, dələti aparatın duzənə salınacağı, və əlx.

Muzaqireji jomijədə dyrən məsələləri məlym edəndən sonra Belorysijə

xəlk komisarlar əyrasının sədri joldas Adamoviç məryzədə bylynır. Onyn məryzəsindən, əyralar ittifaqının jardımi, səjəsində həm sənajının və həmdə qənd təsərrufatının kabaka qetməsi anlaşıldı.

1924-nci ildə 100 zavod varqən indi 207-dur.

1924-nci ildə zavodlar üzərində bir milijon 250 bin manat xərc olynmyz, by il isə 8-9 milijon manat.

Belorysijədə qəndlilərin 100-dən 26-si joksyl 55-i ortabab və 9-i kolçomakdur. Zyra həqyməti qunlərində toprak kyrylyşy 20 faiz ita olynmyz. Məllərin kijmətinə azagı salmak isində Belorysijə sanqi brinci jeri dytyr. Həqymət kijmətləri dahada azagı

salmak məxsədə kojmyz.

Myharibə və vətəndaş kagvaları nəticəsilə xarab olan dəmir jollar duzənə salınmyz, məqtəblərdə təmir edilyb izlijirlər.

Axır əyra seçqiləri zamanında, kolçomakların əl-əjak duzməsinə və fırladklarına bakmijarak galibijəti joksyllar və ortabablar aparmızdur.

Belorysijə Lehistana komədydur, Lehistanın ony zəbt etməqə bəjyq istəqi vardır, laqin əyralar ittifaqi və kırmızı ordy səjəsindən Belorysijə heç bir kory his etmir. Məryzə dolajsijlə olan mnakələrdən sonra kətnamə tənzim etməqdən etəri 31-nəfərbən ibarət bir komsijon seçilir.

BJYOKRATİZMƏ KƏRİZİ MUBƏRİZƏ

ƏSQI NƏQƏRMI VƏ JA İDARƏ KYLLYKÇYSYMY?

Gəzetə stynlarında dəvam edən və hal-hazırda həqymətimizin əuarı olan «bjyokratizm və surundurmə ilə mubərizə»nin zənnimcə ən bir ytak kışmı, da idarələrdə olan bir para kylykçyların kyryjələrə idarə kylykçysy qəzu ilə jok bəlqə bir para kylykçyların noqəri olması, qəzu ilə bakmaları, və onları öz mənəfətləri üçün istismar etmələridur.

Hər bir idarənin özünə məxsys hər curə kylykçysy oldıki, halda bir və ja xyd iqi nəfərdə kyryjeri (məqtyb pajlajan) olması lazımdur qi həman kyryjerin vəzifəsi o idarənin

tə'likə və məqtyblarını, bəşka idarələrə dağıdyb və ja xydda posta islərini qərməqdən ibarətdur və səjə.

Fəkət bə'z idarələrdə olan kylykçyların zənninə qərə kyryjələr idarə islərindən bəşka idarə kylykçylarının xisysi islərində qərməlidir. Əlavə bir para jərlərdə iqi idarə (ajrı-ajrı idarələr) hansının xərcləri və budcələrində ajrı-ajrıdır. By idarənin kyryjeri o biri idarənin kylykçylarının və o idarəyə qəzlən xəxslərində xisysi islərində qərməsi ittifaq duzmuzdur və qərmədiqi təkdiqdə bir para qınajəli və

artık səzlər həman adamlardan esitməsinə az ittifaq duzməmizdir.

Zənnimcə istər Markisizm, istər Leninizm və istərsə həqymətimizin nukteji nəzəri ilə bojlə islər dogry və duz dəqyldur. Çunqu kyryjədə bəşka kylykçylar qibi idarənin bir kylykçysy qəzundə olyb jalıız idarə islərini qərməlidir. Və idarə kylykçysy və bəşka xəxslər tərəfindən istismar olynmamalıdır.

Zəhmət və mudafiə komisarlıqlarının nəzər dikketini cəlb edub by barədə lazımı ölçülər qəturməsi arzy olynır. R.

**ƏLAKƏDAR İDARƏLƏRİN NƏZƏRİ DİKKƏTİNƏ.
KƏRİZİSİ ALLINMALIDUR.**

İrəvəndə hər bir kylyb məqtəb və tijatrolarda (həqymət tijatrosyndən bəşka) turqlər üçün taməzalar qəstəridiqdə İrəvanın ən bəjuq «xyzan» və xulikan dəstəsi həman tijatroda qəlub əzlərini turq kadınlarını

İçinə sokyb, onları incitdiqləri və nalajık səzlər dediqləri halda byny qəren turq qəncləri ilə həman xulikanlar arasında bə'z vəztlər tokyzmalar əmələ qəlmizdir.

Bynları, qəren turq ka-

dın və kızları taməzalar-dən və tijatrolardan nitrətləndiqləri qibi kadınların ərləri və kardəzərində bir daha onları, tijatrolara byrakmajyb jənədə əsqisi qibi dert divar arasında jəzətmələri, na musaidə edir-

lər. Misal olaraq qəturəlim 20-fevralda turq kadınlar kylybynda verilən qinony: Əvvəllərdə oldıki, qibi py səfərdə istər kylyb mudirəsi və istər orada olan işçilər və muəllimlər onların əhtəsindən qələ bilmədiqlərindən dolajı, həman xulikanlar əzlərini zor ilə kylyba sokyb arada olan kadın və kızları incitmizlərdur və hətta qinony əvam turq kadınlarına anlataı muəllimə joldas Bulbul Qazımovanın dediqi səzləri xulikanlar təqrarlamada idilər.

Biçarə kadınlar quçəyə çıkdıkdə koryklarından kaça-kaça qəlib evlərinə tez jetisməq üçün tələsijirlərdur. Bojləliqlə tijatro və qinolardan nifrətlənib dert divar arasında qun qəçirməqi bojlə tijatro və qinolardan daha eji və qəzil hesab edirlər.

Əlbətdə bojlə bir namunasib islər bizim mədədəniyyətimizə və kadınlarımızın jeni həyat ilə jəzəmələrinə bir zərbə oldykyndan lazımı və əlakədar idarələrin nəzəri dikketini cəlb edib ölçülər qəturulməsi arzy olynır.

Azadə kıız.

**ZƏHMƏTQƏZLƏRİN JƏZAJLƏLİNİ ASANLAŞDIRMAQDAN ƏTƏRİ
KİJMƏTLƏRİN ENDİRİLMƏSİ
(Qəçən nəmrədən məbəd)**

Bizim həqymətimiz çəraqı xaric elqələr çəzəsinə qəndərub, onyn pyllə bizim və qəndlinin təsərrufatına əlzəm olan alət və maqinələr qetirir. Və əqər çəraq bahalasırsa həqymətimiz ony xaricə qəndərmijəcəq.

Byndan bəşha mal bahadır, bizim işçi aldığı məvacibilə özünə lazımı olan malı satın alamaz. By arada həqymətimiz işçilərin məvaciblərini artırmak məbyrijjətində kalır, by isə istehsalat üzərinə daha baha otyryr və məllərin əsas kijmətlərin jyqsəlməsinə, bahalanmasına səbəb olyr.

Əqər mal bahalanırsa,

bəllidurqi ona qərədə pylyn kyrsy duzur və çərvonnis jənir. by isə təbii bizim üçün kətijən əlvərişli dəquldur.

Bir səzlə, əqər məllərin fiyatı, endirilirsə, bizim qəndli pəq kolajıqla əz təsərrufatını, juqsəldir və qənd təsərrufatımız juqsəllirsə o bizim istehsalatımız üçün çokça və ycyz xam maddələr istehsal edir.

Bizim firkəmiz deji: Fijatları, endirməq, işçi və qəndçinin bağı, ittihadı kuvvətləndirməq dəməqdur: işçijə ycyz çəraq, qəndlijə isə ycyz mal, işçi və qəndlinin arasında kuvvətli və dəvamli iktisadi rabitə iztə by jol ilə mejdanə qəilir.

«M.»

E L A N

O vətəndaşlar hansılar qi ərizə veriblər jerli təsərrufat zə'bəsinə (kamnsoza) öz evlərinə, bağlarına kəbalə qagızı, çikarmakdan etəri ancak by qunə qibi öz ərizələrinin dalınca qəlməjublər. Jerli təsərrufat zə'bəsi təqlif edir həmin sənə martın 25-nə qibi qetirsunlər jerli təsərrufat zə'bəsinə sbytly qagızlar hansılarqi dogrydanda qəstərir o mulq o vətəndaşın oldıki, hansı, vətəndaşda qetirməzsə onyn ərizəsi qifajətsiz kalar.

O vətəndaşlar hansılar qi oldıqi, mulqu qitabə jazdırmajybja jerli təsərrufat zə'bəsi təqlif edir qitabə qəçirsin.

JERLİ TƏSƏRRUFAT ZƏ'BƏSİ.